

do: *A bien callar*, llaman *sanebo*; y tambien; *A carne de Lobo*, *salsa de Perro*; y *A Perro viejo*, no *cuz cuz*; pero muy mejor vereys la diferencia que ay en el escribir *A sin H*, o con ella en este Refrán: *Quien lengua ha, a Roma va*; y para que veays mejor, lo que importa escribir *A sin aspiracion*, o con ella, mirad este Refrán, que dize: *Quien no aventura, no gana*: el qual algunos no entienden por hallar escrita la primera *A*, o el *aventura* con aspiracion, porque piensan ser razon que quiere dezir, quien no tiene ventura, no gana: en lo qual ya veys vosotros el engaño que reciben.

*Torres*. Esto está bien dicho; pero cómo hará quien no sabe conoser; quando es verbo, o quando es preposicion?

*Valdés*. Sino sabe Latin, tendrá alguna dificultad, aunque no mucha: si tiene un poco de discrecion: si sabe Latin; no terná ninguna, porque él mesmo se lo enseñará. Bien es verdad que ay algunos, que aunque saben Latin; son tan descuidados en el escribir, que ninguna diferencia hazen en escribir de una manera, o de otra; y todavia es mi opinion, que la iñorancia de la Lengua Latina, que en los tiempos passados ha avido en España; ha sido muy principal causa, para la negligencia, que avemos tenido en escribir bien la Lengua Castellana.

*Marcio*. Sin falta deve ser assi; mas he notado